

孫政才接掌重慶 韓正任上海書記

【本報訊】重慶市、上海市兩地先後於20日上、下午召開黨政幹部大會，剛剛履新的中組部部長趙樂際代表中央宣布：新當選的中央政治局常委張德江不再兼任重慶市委書記，由新晉政治局委員孫政才兼任重慶市委書記；新當選的中央政治局常委俞正聲不再兼任上海市委書記，由新晉中央政治局委員、現任上海市市長韓正兼任上海市委書記。

孫政才：常修為政之德

【本報記者冀萍、韓毅重慶二十日電】在今天上午9點30分召開的重慶市幹部大會上，中組部部長趙樂際表示，中央認為孫政才同志擔任重慶市委書記是合適的。他進而評價孫政才政治成熟、黨性觀念強，貫徹執行黨的路線方針政策態度堅決，善於從全局上思考和把握問題，在大是大非面前頭腦清醒。工作經驗豐富、熟悉黨務和經濟工作。勇於改革創新，關心群眾生活，對群眾有感情，要求自己嚴格。

孫政才說他是帶着高興的心情和堅定的信心赴渝履新，他一定牢牢把握「科學發展、富民興渝」的總任務繼承好傳統，開創好新局面。一是要堅持正確的政治方向，自覺同以習近平同志為總書記的黨中央保持高度的一致，這是做好一切工作的首要前提。二是要堅持突出發展民生這個關鍵，努力實現又好又快發展。三是要堅持深化改革開放，不斷增強發展的動力和活力。四要堅持黨的群眾路線，充分調動廣大人民群眾的積極性和創造性。五要堅持一切從實際出發，以務實的作風推動事業不斷前進。六要堅持改革創新的精神，全面加强黨的建設，為改革發展提供堅強的政治和組織保障。

孫政才說，作為新任的重慶市委書記，「我將常修為政之德、常懷親民之心、常勵奮進之志、常存敬畏之念，全心全意為人民服務，盡職盡責推動事業發展，決不辜負中央的信任和人民的重託。」

韓正：做老實人做清白官

【本報記者夏微上海二十日電】上海市黨政幹部大會20日下午在滬召開，中組部部長趙樂際受中央委派宣布了俞正聲不再兼任上海市委書記、常委、委員職務；韓正兼任上海市委書記的決定。中共中央政治局常委俞正聲出席大會並表示，「這次市委主要領導的調整是中央從全國工作大局出發，充分考慮上海領導班子建設的實際，根據工作需要，通過通盤考慮、慎重研究決定的，對中央的決定我表示堅決的擁護。中央決定由韓正同志任上海市委書記，主持上海工作充分體現了中央對上海工作的高度重視，對上海領導班子建設的高度重視。」而韓正在講話時則指出，「我堅決擁護中央的決定，感謝黨和人民對我的信任，深感擔子重、責任大，我將不辜負中央和全市人民的信任和期望，做老實人，當清白官，做乾淨事，務實幹活，不推卸，不諉過……將盡心盡力履職，不辱使命，不負重託。」

韓正1954年4月出生，浙江慈溪人。由其從政仕途來看，可算是實實在在的上海本土官員。2003年末滿49歲的韓正成為新中國歷史上最年輕的上海市市長。在十八屆一中全會上，韓正當選為中央政治局委員，如今又兼任上海市委書記。



▲孫政才（前排右二）在吉林市對自主創新、戰略性新興產業發展情況進行調研 網絡圖片



▲韓正（前排左二）調研世博園區後續開發工作 網絡圖片



▲中共中央日前決定：張德江（右）不再兼任重慶市委書記；孫政才（左）兼任重慶市委書記 資料圖片



▲中共中央日前決定：俞正聲（右）不再兼任上海市委書記；韓正（左）兼任上海市委書記 資料圖片

離任前寄語重慶幹部 張德江：做個明白人

【本報記者俞芳重慶二十日電】「時間過得真快啊，八個月前我們也在這個大廳召開見面大會，」張德江在重慶市幹部大會上動情地回憶起他今年3月初次赴渝履新的場景時說，他在重慶任職這段時間是不平凡的八個月、難忘的八個月，是他與重慶的廣大幹部群眾結下了深厚情誼的八個月，「重慶在我心中！我祝福重慶！」

其實張德江在昨天召開的重慶市學習貫徹十八大精神電視電話會議上已經發表了告別感言，「這是張書記到重慶八個月以來，我第一次看見他在會上脫稿講話，」一位參會官員告訴記者：「也是第一次看見他那麼語重心長。」

張德江在會上告訴大家他將很快離開

重慶了，但是，「我只要還在重慶市委書記位置上一天，就要說市委書記的話，就要面對大家為重慶的發展說真話。」他指出中國繼東部大發展後，西部地區的發展大好時機現在已經來臨，科學發展是重慶的第一要務，重慶不但要擠上發展的列車，還要找到自己的座位，切不可遺失發展時機。

張德江說重慶不能去做形象工程、面子工程，那都是蒙騙一時不可持續的東西，一定要銘記凡事皆需「實事求是」。

他指出重慶廣大幹部具有務實創新精神，重慶蘊藏著巨大的發展潛力。重慶幹部的作風轉變是重要問題，他囑咐重慶官員凡事都要想明白、寫明白、說明白、幹明白，「做個明白人！」



花絮

黃奇帆兩度灑淚會場

【本報記者韓毅重慶二十日電】今天的重慶幹部大會時間定在9點30分，參會的重慶官員全部身着深色西裝、繫着紅色領帶8點前就齊聚會場，兩百餘人在會場上等待的一個半小時卻異常安

靜。張德江發言獲得數次熱烈掌聲，重慶市長黃奇帆在發言中兩度落淚，哽咽難語。

黃奇帆發言回顧張德江為重慶做的很多具體工作時，當場落淚，欲泣良久難以繼續，後在重慶官員們鼓動的掌聲中恢復過來逐字逐句發言。他表態將在孫政才為班長的市委堅強領導下，再接再厲推動重慶各項事業繼續發展時，再度淚灑會場。

「救火隊長」完成「糾偏」使命

本報記者 鄭曼玲



特稿

11月20日，已經晉升中共中央政治局常委的張德江正式卸任重慶市委書記一職，八個多月的渝渝生涯，在輿論的普遍肯定中宣告完結。

與這則新聞同時登上各大門戶網站的，是一則看似不太重要的消息——因在網上發帖批評政府而被判勞教兩年的重慶大學生村官任建宇終告獲釋，重慶市勞教委以處理不當為由，撤銷了對他的勞動教養決定。表面上看，這兩則新聞風馬牛不相及，但對重慶政情有持續關注的人們卻能從中找到某種邏輯聯繫。

此前，薄熙來主政下的重慶市，由於權力和司法的勾兌，曾在「打黑」中引發不同尋常的「勞教潮」，當中最引起輿論強烈反彈的是多則「因言獲罪」案件，不少人僅僅因為在網上批評當權官員，就被不經任何司法程序地關進了勞教所。而在張德江接手重慶大局之後，司法領域的「撥亂反正」持

續進行，曾引起輿論憤懣的「一坨屎案」、「保護傘案」等，都在低調中完成糾錯，讓當事人重獲自由。此次，備受關注的大學生村官任建宇得以順利平反，可算是張德江完成重慶司法糾偏使命的一個絕佳註腳。

事實上，張德江到任後所做出的「撥亂反正」的努力，存在於重慶的社會經濟各個領域。入渝不久，張德江就馬不停蹄會見了各類企業界人士，反覆強調重慶堅定不移地堅持改革開放，保持對外開放政策的連續性、穩定性。這一連串施政行為向外界釋放出明確信號，止住了外商撤離或觀望的勢頭。同時，針對此前重慶違規擠壓民營經濟生存空間，張德江高調「挺私」，推出一系列政策鼓勵民營經濟發展。在政策糾偏上，他既旗幟鮮明，又謹慎穩妥，在大是大非面前敢於重申立場，在涉及面廣、容易引發民意反彈的例如「唱紅」問題上又不急於表態，顯現出頗高的政治智慧。而他正視問題、承認差距、強調發展、保持低調的姿態，營造出有

別於以往的清新睿智的重慶新形象。

如果說，當初張德江臨危受命空降重慶充當「救火隊長」時，外界對他能否掌控亂局還有一定存疑，那麼，在他治渝八個多月後功成身退之時，輿論對他的表現已達成普遍讚譽，其最大的政績無疑是平息動盪、低調糾偏。

當然，僅憑短短幾個月的糾偏改造，還難以完全解決重慶沉積多年的所有問題。從經濟上看，重慶仍屬於欠發達地區，經濟總量不大、實力不強、發展後勁不足。而在政治社會生活中，如何改變以權壓法的行徑、保證司法體制的獨立，如何形成靠制度管權、管事、管人的有效機制，最大限度減少因制度漏洞而出現的各種廉政風險，都是亟待解決的問題。

而這一切，將留給新任主官孫政才帶領的重慶新一屆班子。從孫政才就職宣言中強調「倍加珍惜重慶難得的發展機遇，不動搖不懈怠不折騰」，外界有理由對重慶早日重振雄風，持有良好的期待。



渝滬易人

要津布將

馬浩亮

兩大直轄市重慶、上海20日同時書記易人，標誌著十八大後的高層人事調整已經涉及到政治局常委一級。兩位新晉的政治局常委張德江、俞正聲不再兼任地方職務，這意味着他們今後將集中精力將重心放在中央領導工作，在黨和國家全局工作中承擔起更重的責任。

同時，兩位新晉的十八屆政治局委員孫政才、韓正接棒，成為重慶、上海的最高負責人。從年齡上看，孫政才現年49歲，韓正58歲，分別比張德江和俞正聲小17歲和9歲，顯示出中共的高級幹部隊伍形成了有序遞進的梯次結構，幹部年輕化穩步推進。

新任中組部部長趙樂際馬不停蹄地出席了重慶、上海兩地的幹部大會，宣布中央的調整決定，正式開始履行中組部部長的職務。

重慶、上海兩市主要負責人變動，之所以格外引人關注，是因為兩市在近些年都曾經歷過多事之秋，陳良宇事件、薄熙來事件給兩地的幹部隊伍、經濟社會發展、城市形象、投資環境帶來了消極負面影響。但在中央的果斷處置下，兩地都很快扭轉了局面，各項工作步入正軌。對陳良宇、薄熙來的嚴肅處理，表明了中共堅決反對腐敗的決心，在應對複雜形勢、化解危機方面的處置過程，也顯示了中共在政治上的成熟與穩健。

孫政才是重慶直轄以來最為年輕的市委書記。這位創造了最年輕市委常委、國務院最年輕部長、最年輕省長、最年輕政治局委員等多項紀錄的明星官員，在主政吉林期間，領導取得了松花江特大洪災搶險救災的勝利，在全省糧食增長增收、工業轉型升級、加強交通基建、立足東北亞加快推進對外開放等方面成效顯著。在黨務方面，開展了面向全國的幹部公開招考選拔。「暖房子工程」等改善民生的措施，贏得老百姓廣泛讚譽。孫政才在這些工作中展現了出色的領導才能和駕馭複雜局面的能力。這應是中央選擇其出鎮重慶的重要原因。

此外，重慶是國務院確定的全國統籌城鄉綜合配套改革試驗區。農業科班出身、擁有農學博士頭銜的孫政才，在北京、吉林也擁有豐富的城市工作經驗，這對重慶推進城鄉統籌改革發展極為有利。

與孫政才的異地調任相比，新任上海市委書記韓正是一位土生土長的「老上海」，從未在外地任職。經歷過工廠黨委書記、共青團市委書記、區長、副市長等不同崗位的歷練，自2003年2月至今擔任市長，是改革開放以來任職時間最長的一任上海市長。在陳良宇案發後曾代理市委書記。為2010年上海世博會的成功舉辦做了大量工作。

目前，陝西省委書記、吉林省委書記暫時空缺，韓正在升任市委書記之後，將依法定程序卸任市長，後續相關人事調整將繼續進行。

孫政才簡歷

孫政才，男，漢族，1963年9月生，山東榮成人，1987年5月參加工作，1988年7月加入中國共產黨，中國農業大學農學專業畢業，研究生學歷，農學博士學位，研究員。	
1980-1984年	山東萊陽農學院農學系農學專業學習
1984-1987年	北京市農林科學院、北京農業大學作物栽培與耕作學專業碩士研究生
1987-1993年	北京市農林科學院作物所玉米研究室副主任（其間：1991.01-1991.07 英國洛桑試驗站訪問學者）
1993-1994年	北京市農林科學院土肥所所長、黨支部書記
1994-1995年	北京市農林科學院副院長
1995-1997年	北京市農林科學院黨委副書記、常務副院長（主持工作）
	（1990-1997年中國農業大學農學專業在職研究生學習，獲農學博士學位）
1997-1998年	北京市順義縣委副書記、代縣長、縣長
1998-2002年	北京市順義區委副書記、區長（其間：2000-2001年中央黨校一年制中青年幹部培訓班學習）
2002-2002年	北京市順義區委書記，北京市委常委、順義區委書記
2002-2006年	北京市委常委、秘書長兼市職機關工委書記（2000-2003年中央黨校在職研究生班法學理論專業學習；2006.05-2006.07 中央黨校省部級幹部進修班學習）
2006-2009年	農業部部長、黨組書記
2009-2010年	吉林省委書記
2010-2012年	吉林省委書記、省人大常委會主任
2012-	中央政治局委員，重慶市委書記
第十七屆、十八屆中央委員，十八屆中央政治局委員。	（據新華社）

韓正簡歷

韓正，男，漢族，1954年4月生，浙江慈溪人，1975年12月參加工作，1979年5月加入中國共產黨，華東師範大學國際問題研究所國際關係與世界經濟專業畢業，在職研究生學歷，經濟學碩士學位，高級經濟師。	
1975-1980年	上海徐匯區重安隊倉庫管理員、供銷股辦事員、團總支副書記
1980-1987年	上海市化工裝備工業公司幹事、團委負責人、化工局團委書記、化工專科學校黨委副書記
1987-1988年	上海膠鞋廠黨委書記、副廠長（1985-1987年華東師範大學夜大學政教系政教專業學習）
1988-1990年	上海大中華橡膠廠黨委書記、副廠長
1990-1992年	共青團上海市委副書記(主持工作)、書記
1992-1995年	上海市盧灣區委副書記、代區長、區長（1991-1994年華東師範大學國際問題研究所國際關係與世界經濟專業在職研究生學習，獲經濟學碩士學位）
1995-1997年	上海市政府副秘書長，市綜合經濟工作黨委副書記，市計委主任、黨組書記，市證券管理辦公室主任
1997-2003年	上海市委常委、市政府副秘書長、副市長、上海市委副書記
2003-2006年	上海市委副書記、市長，2010年上海世界博覽會組織委員會副主任委員、執行委員會執行主任
2006-2007年	上海市委代理書記、市長，2010年上海世界博覽會組織委員會副主任委員、第一副主任委員、執行委員會執行主任
2007-2011年	上海市委副書記、市長，2010年上海世界博覽會組織委員會第一副主任委員、執行委員會執行主任、副主任委員
2011-2012年	上海市委副書記、市長
2012-	中央政治局委員，上海市委書記、市長
第十六屆、十七屆、十八屆中央委員，十八屆中央政治局委員。	（據新華社）